

[illegible]

〔坤利尼卡隆益合〕
〔坤辟地云號益均〕
〔坤華高雲源利金〕
〔理代屬英〕

利源利永域
埠源利永多
WING LEE YUEN CO.
54 - Osgard St Phone 1618
P. O. Box 1486 Victoria, B. C.

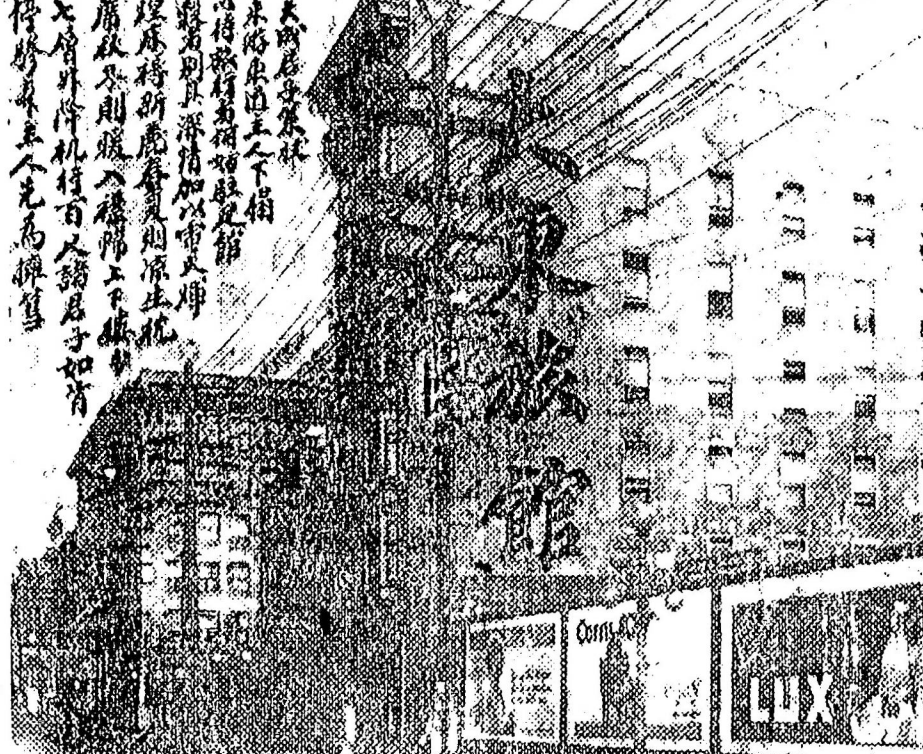
本號向辦中國雜貨絲苗
米壹粘米油糖海味食品
俱全各省地道藥材參茸
玉桂正字號臘丸花柳搜
毒丸如蒙光顧貨靚價廉
接理 香港 滙兌
香山 金信銀信
永利源謹啟

DAI DONG ROOMS 83 Pender St. W.
Phone Sec. Y826 L. Vancouver, B.C.

大東旅館
本館原由上下兩層
可接辦各種筵席及酒席
並設有特別浴池及大廚房
理為特別處每星期派生乳
膚及參則服入樓房上之浴室
七角外洋機位百人請君子如肯
停步東主不克而樂意

片打街西 八三號

理 周同福
會紀堂



利 號 裕 城
華 號 多
Yee Lun Ark Kee & Co
534 Esplanade St. P. O. Box 1514 Victoria, B. C.

注意
新到
請看

大

水蜜新錦
仙薑盒鮮
花糖
枝米
絲水
蝦肉
貨巾
枝干
拳薑
頭

紅時山糯
鮮盒薑仙
花糖
枝米
絲水
蝦肉
貨巾
枝干
拳薑
頭

鮮合檯靚新錦蜜水
紅時山糯鮮盒薑仙
花糖
枝米
絲水
蝦肉
貨巾
枝干
拳薑
頭

發

行

關彝勳謹啟

(平價親貨)

WO CHUNG CO.
JEWELERS
132½ Pender St E.
Vancouver B. C.

啟者弟向在雲城專煉拾足金葉巧造首飾歷
有卅餘年貨真價實童叟不欺久已馳名所以
金件舊有本號字印永遠包換諸君惠顧格外
和昌號金器
歡迎如蒙坑埠定購必然從速奉上無悞矣
電話（詩摩）五六八〇R
弟許昌忻敬啟




 JUN KEF
 13 Canton St.
 Vancouver,

燈由來火等件自備
大車裝載各利器
到門修整為利便
并以廉價招就華
光顧由電話通知
應速命
電話時慶三九二九
D. Drumm
29A Pender St.
Raffles
Phone 292, 293
VANDUVER ST.
住家電話
四六四
比布杭文披露

[illegible]

劉甲勤 劉毓棠
 陳國祿 趙信
 陳富 黃作沽
 陳潤雲 謝燦
 周燦

治安藥房
 興利公司
 英豐號
 合發
 雲高華萬生
 雲高華金利源
 域多利永興隆
 滿地可合和號
 東興舖在
 廣利源號舖在

Gee On Co., 38 Dundas Street East, Toronto, Ont.
 Hingly Co. Ltd. P. O. Box 1371 Victoria, B. C.
 Ying Chong Lung Co., P. O. Box 514 Victoria, B. C.
 Quong Yick Co. 251 King St. Winnipeg, Man.
 Hop Lee Co. 126 Mill St. St. John, N. B.
 KWONG MAN SANG 222-226 Georgia St. E.
 GIM LEE YUEN 77 Pender St.
 Wing Hing Lung P. O. Box 1142 VANCOUVER, B. C.
 Hop Wo Co., 386 Lagacheleje St. VICTORIA, B. C.
 Dong Hing 16 El Zabeth St Toronto, Ont. Can.
 Kwong Lee Yuen 9705 101a AveEdmonton, Alta.

馳名藥酒

始創
花柳扶元搜毒酒 每罇五元
參茸固本藥酒

新蛇祛風濕酒 大罇每罇貳元五 三鞭壯陽藥酒

●三鞭補腎丸 大盒拾元 中盒五元 小盒二元半 ●花柳入骨搜毒藥丸 每罇五元 ●戰必勝丸 每盒三元
●強腎固精虛濁丸 每盒五元 五淋白濁丸 每盒貳元五 ●夢遺固精丸 每盒三元 ●毒中仙丸 每罇三元
●身麥武溪丸 每盒五元 ●小腸氣痛丸 每盒叁元

▲總發行所美國大埠奇生行大約房

KAY SANG HONG BC. 843 Clay Street SAN FRANCISCO, CALIFORNIA. U. S. A.

加拿大各埠代理處 (郵費買者自備) (其屬各埠皆有代理)

Hop Yick Lung 1214 Centre Street Calgary, Alta. Can.

歌之頌
黃香白史

客信通行生奇
Kay Sang Hong Co.,
843 Clay St., San Francisco, Cal.

遺固精丸一合。○。
流調用。從此心
兩固。壯健異常。
此良藥行世。扶
濟弱。人羣幸福
意介紹。以示不
旅墨國弟李 九敬的
榮地卓弟李

雙料大樽三元 單料大樽二員 小樽一元二角 小瓶一角

三鞭補腎丸

自取其效

此酒獨我首創

三鞭補腎丸

花柳枝元搜毒酒

三鞭補腎丸

行生奇

華英山金在府街馬路三百四十八號

權別特理代家廣

實虛弱。居于蠶園
拾有餘年。因工甚
勞神。時見夜夢驚
悸。難安枕席。患
精溺數。骨刺腰
頭暈眼花。飲食
味。有時天氣轉
。必見外感。受
日久。徒喚奈何
同伴偶報輟章。
奇生行所列三鞭
腎丸之主治以告
弟嘗試。弟即
銀十元購回半料
用。大覺精神活

弟因花柳遺毒。日坐愁城。或見骨節痛煩。或見皮膚痕痒。種種弊病。難出于口。治藥求遍。病無稍減。隨購奇生行所製花柳搜毒酒。合花柳搜毒丸。輪次治理。數年苦疾。藉以告痊。弟德戴二天。謹摺愚誠。力行介紹。

僑英
Box Cafe P. O. Box 34
Wawarra, Sask. Canada
劉春恭